



FSC-CERTIFIED BAMBOO CHOPPING BOARD SSWA 5 A1

(NL) (BE)

**SNIJPLANK VAN
FSC-GECERTIFICEERD BAMBOE**

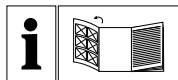
Gebruiksaanwijzing

(DE) (AT) (CH)

**SCHNEIDEBRETT AUS
FSC-ZERTIFIZIERTEM BAMBUS**

Bedienungsanleitung

IAN 467159_2404



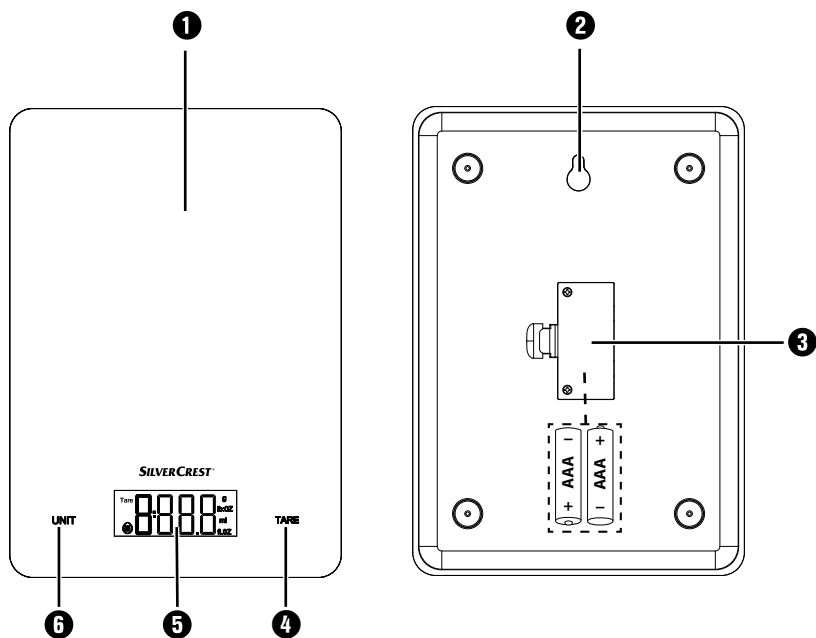
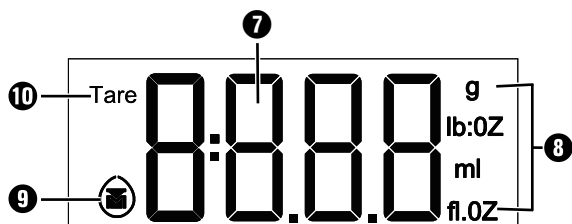
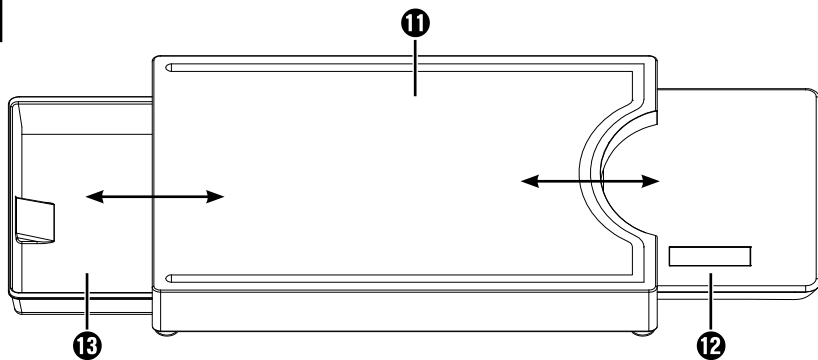
(NL) (BE)

Vouw vóór het lezen de pagina met de afbeeldingen open en maak u vertrouwd met alle functies van het apparaat.

(DE) (AT) (CH)

Klappen Sie vor dem Lesen die Seite mit den Abbildungen aus und machen Sie sich anschließend mit allen Funktionen des Gerätes vertraut.

NL/BE	Gebruiksaanwijzing	Pagina	1
DE/AT/CH	Bedienungsanleitung	Seite	11

A**B****C**

Inhoud

Inleiding	2
Informatie bij deze gebruiksaanwijzing	2
Gebruik in overeenstemming met de bestemming	2
Gebruikte waarschuwingen en pictogrammen	2
Veiligheidsvoorschriften	3
Veiligheidsvoorschriften voor de omgang met batterijen	4
Inhoud van het pakket	5
Uitpakken	5
Apparaatbeschrijving	5
Vorbereidingen	5
Batterijen in de weegschaal plaatsen/vervangen	5
Apparaat opstellen	6
Bedienen	6
Weeggoed wegen	6
Toevoegweegfunctie (tarrafunctie)	7
Weegschaal uitschakelen	7
Reiniging en onderhoud	7
Opbergen	7
Afvoeren	8
Apparaat afvoeren	8
Verpakking afvoeren	8
Batterijen/accu's afvoeren	8
Bijlage	8
Technische gegevens	8
Garantie van Kompernaß Handels GmbH	9
Service	10
Importeur	10

Inleiding

Informatie bij deze gebruiksaanwijzing

Hartelijk gefeliciteerd met de aankoop van uw nieuwe apparaat.

U hebt hiermee gekozen voor een hoogwaardig product. De gebruiksaanwijzing maakt deel uit van dit product. Hij bevat belangrijke aanwijzingen voor de veiligheid, het gebruik en het afvoeren van dit product. Lees alle bedienings- en veiligheidsaanwijzingen voordat u het product in gebruik neemt. Gebruik het product uitsluitend op de voorgeschreven wijze en voor de aangegeven doeleinden. Geef alle documentatie mee als u het product doorgeeft aan een derde.

Gebruik in overeenstemming met de bestemming

De weegschaal dient uitsluitend voor het wegen van voedingsmiddelen in het privéhuishouden. Met de opvangbak kunt u de gesneden voedingsmiddelen verzamelen of het afval eenvoudig scheiden. De weegschaal en de opvangbak zijn niet bedoeld voor gebruik in commerciële of industriële omgevingen.

Gebruikte waarschuwingen en pictogrammen

In deze gebruiksaanwijzing, op de verpakking en op het apparaat worden de volgende waarschuwingen en pictogrammen gebruikt (indien van toepassing):

	GEVAAR! Een waarschuwing met dit pictogram en met het signaalwoord “GEVAAR” duidt op een onmiddellijk dreigende gevaarlijke situatie, die dodelijk of ernstig letsel tot gevolg heeft als deze niet wordt vermeden.
---	---

	WAARSCHUWING! Een waarschuwing met dit pictogram en met het signaalwoord “WAARSCHUWING” duidt op een mogelijk gevaarlijke situatie, die dodelijk of ernstig letsel tot gevolg kan hebben als deze niet wordt vermeden.
	VOORZICHTIG! Een waarschuwing met dit pictogram en het signaalwoord “VOORZICHTIG” duidt op een mogelijk gevaarlijke situatie die licht of matig letsel tot gevolg kan hebben als deze niet wordt vermeden.
	LET OP! Een waarschuwing met dit pictogram en met het signaalwoord “LET OP” duidt op een mogelijke situatie die materiële schade tot gevolg kan hebben als deze niet wordt vermeden.
	Een opmerking bevat extra informatie die de omgang met het apparaat eenvoudiger maakt.
	Gebruiksaanwijzing lezen.
	Gelijkstroom/-spanning
	Bamboe uit voorbeeldig beheerde bossen
	Geschikt voor reiniging in de vaatwasser.
	Alle delen van dit apparaat die in aanraking komen met voedingsmiddelen, zijn levensmiddelveilig.

Veiligheidsvoorschriften

⚠ WAARSCHUWING! LETSELGEVAAR!

- Controleer het apparaat vóór gebruik op zichtbare schade aan de buitenzijde. Gebruik geen apparaat dat beschadigd of gevallen is.
- Dit apparaat mag worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en door personen met beperkte fysieke, zintuiglijke of geestelijke vermogens of gebrek aan ervaring of kennis, mits ze onder toezicht staan of over het veilige gebruik van het apparaat zijn geïnstrueerd en de daaruit resulterende gevaren hebben begrepen. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Kinderen mogen geen reiniging en gebruikersonderhoud zonder toezicht uitvoeren.
- Laat reparaties aan het apparaat alleen uitvoeren door geautoriseerde vakbedrijven of door de klantenservice. Ondeskundige reparaties kunnen leiden tot aanzienlijke risico's voor de gebruiker. Bovendien vervalt dan de garantie.

⚠ LET OP! MATERIËLE SCHADE!

- Defecte onderdelen mogen alleen worden vervangen door originele vervangingsonderdelen. Alleen bij deze onderdelen is gewaarborgd dat ze voldoen aan de veiligheidseisen.
- Bescherm het apparaat tegen vocht en het binnendringen van vloeistoffen.
- Plaats geen voorwerpen op de weegschaal als deze buiten gebruik is.
- Bescherm de weegschaal tegen stoten, vochtigheid, stof, chemicaliën, sterke temperatuurschommelingen en warmtebronnen die te dichtbij zijn (ovens, verwarmingen).
- Druk niet met geweld of met puntige voorwerpen op het apparaat.
- Plaats nooit meer dan 5000 gram op de weegschaal.
- Stel het apparaat niet bloot aan hoge temperaturen of sterke elektromagnetische velden (bijv. mobiele telefoons).

- Houd de snijplank bij het dragen zo vast dat de ingeschoven weegschaal en de opvangbak er niet uit kunnen glijden.
- De snijplank is zo ontworpen dat niet het volledige snijoppervlak op de ondergrond rust. Oefen geen overmatige druk uit bij het snijden van zeer harde of taaie voedingsmiddelen.

Veiligheidsvoorschriften voor de omgang met batterijen

⚠ WAARSCHUWING! Een verkeerde omgang met batterijen kan resulteren in brand, explosies, weglekken van gevaarlijke stoffen en andere gevaarlijke situaties!

-   Laat batterijen nooit in kinderhanden terechtkomen.
- Zorg ervoor dat niemand batterijen inslikt.
- Zoek onmiddellijk medische hulp als u of iemand anders een batterij heeft ingeslikt.
- Gebruik uitsluitend het gespecificeerde type batterij.
-  Laad niet-oplaadbare batterijen nooit opnieuw op.
- Haal oplaadbare batterijen uit het apparaat voordat u ze oplaadt.
-   Gooi batterijen nooit in het vuur of in water.
- Stel batterijen niet bloot aan hoge temperaturen en direct zonlicht.
-   Maak batterijen nooit open en vervorm ze nooit.
-  Sluit de aansluitklemmen niet kort.
- Haal lege batterijen uit het apparaat en voer ze op veilige wijze af.
-   Gebruik geen verschillende batterijtypen of nieuwe en gebruikte batterijen samen.
-   Plaats batterijen altijd met de juiste stand van de polen in het apparaat.

- Haal de batterijen uit het apparaat als u het apparaat langere tijd niet gebruikt.
- Controleer de batterijen regelmatig. Lekkende batterijen kunnen letsel tot gevolg hebben en schade aan het apparaat veroorzaken.
- Gebruik veiligheidshandschoenen bij lekkende batterijen! Reinig de contacten van de batterijen en het apparaat en het batterijvak met een droge doek. Voorkom contact van huid en slijmvliesen, in het bijzonder de ogen, met de chemicaliën. Bij contact spoelt u de chemicaliën er met veel water af en zoekt u onmiddellijk medische hulp.

Inhoud van het pakket

Het apparaat wordt standaard met de volgende onderdelen geleverd:

- Snijplank van FSC-Gecertificeerd bamboe
- Opvangbak
- Keukenweegschaal
- 2 x batterijen AAA, type LR03, 1,5 V
- Gebruiksaanwijzing

Uitpakken

- ◆ Haal alle onderdelen van het apparaat en de gebruiksaanwijzing uit de doos.
- ◆ Verwijder al het verpakkingsmateriaal.

Apparaatbeschrijving

Afbeelding A:

- ① Glasplaat/weegvlak
- ② Ophanging
- ③ Batterijvak
- ④ Toets TARE
- ⑤ Display
- ⑥ Toets UNIT

Afbeelding B:

- ⑦ Gewichtsindicatie
- ⑧ Indicatie maateenheid
- ⑨ Indicatie maatstelsel
- ⑩ Indicatie tarra

Afbeelding C:

- ⑪ Snijplank
- ⑫ Weegschaal
- ⑬ Opvangbak

Voorbereidingen

- Reinig de snijplank ⑪, de opvangbak ⑬ en de weegschaal ⑫ zoals beschreven in het hoofdstuk "Reiniging en onderhoud".
- Wrijf het snijvlak van de snijplank ⑪ licht in met een stuk keukenpapier dat is bevochtigd met wat spijsolie.

Batterijen in de weegschaal plaatsen/vervangen

① OPMERKING

- Plaats altijd 2 batterijen van het type AAA (LR03) in het batterijvak ③!
- 1) Haal de weegschaal ⑫ uit de snijplank ⑪.
- 2) Draai de weegschaal om en leg deze op een zachte ondergrond, om geen krassen op het oppervlak te maken.
- 3) Open het batterijvak ③. Draai hiervoor de 2 borgschroeven los met een kleine kruis-schroevendraaier.
- 4) Als de oude batterijen nog in het batterijvak zitten, verwijdt u ze.

- 5) Plaats de nieuwe batterijen. Houd u aan de in het batterijvak ❸ aangegeven poolaanduidingen!
- 6) Sluit het batterijvak ❸, draai de 2 borgschroeven vast en draai de weegschaal weer om.
- 7) De weegschaal ❶ wordt ingeschakeld zodra de batterijen de contacten in het batterijvak ❸ aanraken.
- 8) Houd de toets TARE ❹ zolang ingedrukt, tot de indicatie op het display ❺ verdwijnt.

❶ OPMERKING

- Wanneer de batterijen van de weegschaal bijna leeg zijn, wordt op het display ❺ "Lo" weergegeven. Vervang in dat geval de batterijen.

Apparaat opstellen

- 1) Plaats de weegschaal ❶ op een egaal en antislip oppervlak.

❶ LET OP!

- Dit apparaat is voorzien van antislipvoetjes. Aangezien de oppervlakken van meubilair uit de meest uiteenlopende materialen kunnen bestaan en met diverse middelen voor onderhoud worden behandeld, kan niet volledig worden uitgesloten dat een aantal van deze stoffen onderdelen bevatten die de voetjes kunnen aantasten en week kunnen maken. Leg eventueel een antislipmatje onder de voetjes van het apparaat.

- 2)  Verwijder de sticker die op de glasplaat ❶ is aangebracht en die beschrijft hoe u de weegschaal inschakelt.

- 3) Veeg de weegschaal ❶ af met een vochtige doek en droog deze daarna af met een droge doek.

Bedienen

- De weegschaal ❶ schakelt automatisch in zodra u er weeggoed op legt dat meer dan 250 g weegt. Het gewicht wordt meteen aangegeven.
- U kunt ook met enige kracht op het weegvlak ❶ drukken om het apparaat te activeren voordat u het weeggoed erop plaatst.
- Door te drukken op de toets TARE ❹ kunt u de weegschaal ❶ inschakelen en op "0" zetten.

Weeggoed wegen

❶ OPMERKING

- Wanneer u het weeggoed in een schaal of kom wilt leggen, plaatst u eerst de lege schaal of kom op het weegvlak ❶. Druk daarna op de toets TARE ❹ om de weegschaal op "0" te zetten.
- 1) Leg het weeggoed op de weegschaal. Op het display ❺ worden het gewicht en de ingestelde maateenheid weergegeven.
 - 2) Wanneer u de maateenheid resp. het maatstelsel wilt wijzigen, drukt u zo vaak op de toets UNIT ❸, tot de gewenste maateenheid op het display ❸ wordt weergegeven. U kunt kiezen uit:

Pictogram	Betekenis
	Gram (g) Ounce (oz) Pond/ounce (lb:oz)
	Milliliter vloeistof (ml) Fluid ounce (fl:oz)

- 3) Wanneer u nog weeggoed wilt toevoegen om te wegen, gaat u te werk zoals beschreven in het hoofdstuk "Toevoegweegfunctie (tarrafunctie)".

Het apparaat gaat na ca. 3 minuten automatisch uit.

Toevoegweegfunctie (tarrafunctie)

Voor het wegen van toegevoegde hoeveelheden kunt u de weegschaal op "0" zetten.

- 1) Druk op de toets TARE ④. De weegschaal geeft opnieuw "0" gram aan met daarbij "Tare".
- 2) Leg de aanvullend te wegen deelhoeveelheid op de weegschaal. Op het display ⑤ wordt het gewicht van het toegevoegde weeggoed en daarbij "Tare" weergegeven.

Deze stap kunt u meerdere keren herhalen.

Plaats echter nooit meer dan 5000 gram op de weegschaal.

- Als u op de toets TARE ④ drukt en weeggoed van de weegschaal verwijderd, wordt het gewicht van de verwijderde hoeveelheid als negatieve waarde op het display ⑤ weergegeven. Er verschijnt een "-" vóór de gewichtsaanduiding ⑦ op het display ⑤.
- Om de tarrafunctie te beëindigen, neemt u al het weeggoed van de weegschaal. Druk daarna op de toets TARE ④. De weegschaal geeft opnieuw "0" aan.

OPMERKING

- Plaats nooit meer dan 5000 gram op de weegschaal. Als de maximale gewichtscapaciteit wordt overschreden, verschijnt "0-Ld" op het display ⑤.

Weegschaal uitschakelen

- Houd de toets TARE ④ zolang ingedrukt, tot het display ⑤ dooft.

Of:

- Het apparaat gaat na ca. 3 minuten automatisch uit wanneer u...
 - niet op een toets drukt,
 - geen weeggoed op de weegschaal legt,
 - geen weeggoed van de weegschaal afneemt.

Reiniging en onderhoud

LET OP!

- Zorg ervoor dat er tijdens de reiniging geen vocht in het apparaat binnendringt om onherstelbare schade aan het apparaat te voorkomen.
- Gebruik voor de reiniging van de oppervlakken geen bijtende schuurmiddelen of chemische reinigingsmiddelen, en ook geen puntige of krassende voorwerpen.
- Veeg de weegschaal ⑫ af met een vochtige doek. Doe bij hardnekkige vervuilingen een beetje mild afwasmiddel op de doek. Verwijder eventuele afwasmiddelresten met een doek die alleen met water is bevochtigd.
- Droog de weegschaal ⑫ na het schoonmaken af met een doek.
- De snijplank ⑪ en de opvangbak ⑬ kunt u het best direct na gebruik afwassen in warm water met mild zeepsop. Spoel ze daarna af met schoon water en droog ze af met een doek.

OPMERKING



De opvangbak ⑬ kan ook in de vaatwasser worden gereinigd.

Opbergen

- Schuif de weegschaal ⑫ en de opvangbak ⑬ in de onderkant van de snijplank ⑪.
- U kunt de weegschaal ⑫ ook aan de wand hangen als deze niet in gebruik is. Gebruik hiervoor de ophanging ② aan de achterkant van de weegschaal.
- Berg het apparaat op een schone en droge plaats op.
- Verwijder de batterijen als u het apparaat langere tijd niet gebruikt.

Afvoeren

Apparaat afvoeren



Het pictogram hiernaast met een doorgekruiste vuilnisbak geeft aan dat dit apparaat is onderworpen aan de Richtlijn 2012/19/EU. Deze richtlijn stelt dat u dit apparaat aan het einde van zijn levensduur niet met het normale huisvuil mag afvoeren, maar moet inleveren bij speciaal daartoe bestemde inzamelpunten, milieuparken of afvalverwerkingsbedrijven.

Afvoeren is voor u kosteloos. Spaar het milieu en voer producten op een voor het milieu verantwoorde manier af.

Als uw oude apparaat persoonlijke gegevens bevat, bent u er zelf verantwoordelijk voor deze te wissen voordat u het apparaat inlevert.

Verwijder de oude batterijen of accu's indien dit mogelijk is zonder het oude apparaat te vernietigen, voordat u het oude apparaat inlevert om het af te voeren en lever ze gescheiden in. Bij vast ingebouwde accu's moet er bij het afvoeren op worden gewezen dat het product een accu bevat.



Informatie over mogelijkheden voor het afvoeren van het afgedankte product krijgt u bij uw gemeentereiniging.

Verpakking afvoeren



De verpakkingsmaterialen zijn niet schadelijk voor het milieu. Ze zijn gekozen op grond van hun milieuvriendelijkheid en zijn recyclebaar. Voer niet meer benodigde verpakkingsmaterialen af conform de plaatselijk geldende voorschriften.



Voer de verpakking af conform de milieuvoorschriften. Let op de aanduiding op de verschillende verpakkingsmaterialen en voer ze zo nodig gescheiden af. De

verpakkingsmaterialen zijn voorzien van afkortingen (a) en cijfers (b) met de volgende betekenis: 1–7: kunststoffen, 20–22: papier en karton, 80–98: composietmaterialen.

Batterijen/accu's afvoeren



Batterijen/accu's moeten als gevaarlijk afval worden behandeld en moeten daarom worden ingeleverd bij een bevoegde organisatie (winkel, vakhandel, openbaar afvalpunt, commercieel afvalverwerkingsbedrijf). Batterijen/accu's kunnen giftige zware metalen bevatten.

De zware metalen worden aangeduid met letters onder het symbool: Cd = cadmium, Hg = kwik, Pb = lood.

Deponeer batterijen/accu's daarom niet bij het huisvuil, maar lever ze gescheiden in.

Lever batterijen/accu's uitsluitend in ontladen toestand in.

Bijlage

Technische gegevens

Voeding	2 x 1,5V-batterijen AAA (LR03) — — — 3 V
Max. belasting	5000 g 11 lb
Weergave in stappen van 1 g / 0,05 oz / 1 ml	
Nuttig volume opvangbak 	600 ml

Garantie van Kompernaß Handels GmbH

Geachte klant,

U hebt op dit apparaat 3 jaar garantie vanaf de aankoopdatum. In geval van gebreken in dit product hebt u wettelijke rechten tegenover de verkoper van het product. Deze wettelijke rechten worden door onze hierna beschreven garantie niet beperkt.

Garantievoorwaarden

De garantieperiode geldt vanaf de datum van aankoop. Bewaar de kassabon zorgvuldig. U hebt hem nodig als bewijs van aankoop.

Als er binnen drie jaar vanaf de aankoopdatum van dit product een materiaal- of fabricagefout optreedt, wordt - naar onze keuze - het product door ons kosteloos gerepareerd of vervangen of wordt de koopprijs terugbetaald. Voorwaarde voor deze garantie is dat het defecte apparaat en het aankoopbewijs (kassabon) binnen de termijn van drie jaar worden overlegd en dat kort wordt omschreven waaruit het gebrek bestaat en wanneer het is opgetreden.

Wanneer het defect door onze garantie wordt gedekt, krijgt u het gerepareerde product of een nieuw product retour. Met de reparatie of vervanging van het product begint er geen nieuwe garantieperiode.

Garantieperiode en wettelijke aanspraken bij gebreken

De garantieperiode wordt door deze waarborg niet verlengd. Dat geldt ook voor vervangen en gerepareerde onderdelen. Eventueel al bij aankoop aanwezige schade en gebreken moeten meteen na het uitpakken worden gemeld. Voor reparaties na afloop van de garantieperiode worden kosten in rekening gebracht.

Garantieomvang

Het apparaat is op basis van strenge kwaliteitsnormen met de grootst mogelijke zorg vervaardigd en voorafgaand aan de levering nauwkeurig gecontroleerd.

De garantie geldt voor materiaal- of fabricagefouten. Deze garantie geldt niet voor productonderdelen die onderhevig zijn aan normale slijtage en die daarom als slijtonderdelen worden beschouwd, of voor schade aan breekbare onderdelen zoals schakelaars of onderdelen die van glas zijn gemaakt.

Deze garantie vervalt wanneer het product is beschadigd, ondeskundig is gebruikt of is gerepareerd. Voor deskundig gebruik van het product moeten alle in de gebruiksaanwijzing beschreven aanwijzingen precies worden opgevolgd. Gebruiksdoeleinden en handelingen die in de gebruiksaanwijzing worden afgeraden of waarvoor wordt gewaarschuwd, moeten beslist worden vermeden.

Het product is uitsluitend bestemd voor privégebruik en niet voor bedrijfsmatige doeleinden. Bij verkeerd gebruik en ondeskundige behandeling, bij gebruik van geweld en bij reparaties die niet door ons erkend servicefiliaal zijn uitgevoerd, vervalt de garantie.

Afhandeling bij een garantiekwestie

Voor een snelle afhandeling van uw aanvraag neemt u de volgende aanwijzingen in acht:

- Houd voor alle aanvragen de kassabon en het artikelnummer (IAN) 467159_2404 als aankoopbewijs bij de hand.
- Het artikelnummer vindt u op het typeplaatje van het product, op het product gegraveerd, op de titelpagina van de gebruiksaanwijzing (linksonder) of op de sticker op de achter- of onderkant van het product.
- Als er fouten in de werking of andere gebreken optreden, neemt u eerst contact op met de hierna genoemde serviceafdeling, **telefonisch** of **via e-mail**.
- Een als defect geregistreerd product kunt u dan zonder portokosten naar het aan u doorgegeven serviceadres sturen. Voeg het aankoopbewijs (kassabon) bij en vermeld waaruit het gebrek bestaat en wanneer het is opgetreden.



Op www.lidl-service.com kunt u deze en vele andere handleidingen, productvideo's en installatiesoftware downloaden.

Met deze QR-code gaat u direct naar de website van Lidl Service (www.lidl-service.com) en kunt u met het invoeren van het artikelnummer (IAN) 467159_2404 de gebruiksaanwijzing openen.

Service

(NL) Service Nederland

Tel.: 0800 0249630

E-Mail: kompernass@lidl.nl

(BE) Service België

Tel.: 0800 12089

E-Mail: kompernass@lidl.be

IAN 467159_2404

Importeur

Let op: het volgende adres is geen serviceadres. Neem eerst contact op met het opgegeven serviceadres.

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

44867 BOCHUM

DUITSLAND

www.kompernass.com

Inhaltsverzeichnis

Einführung	12
Informationen zu dieser Bedienungsanleitung	12
Bestimmungsgemäße Verwendung	12
Verwendete Warnhinweise und Symbole	12
Sicherheitshinweise	13
Sicherheitshinweise zum Umgang mit Batterien	14
Lieferumfang	16
Auspacken	16
Gerätebeschreibung	16
Vorbereitungen	16
Batterien in die Waage einsetzen/wechseln	16
Gerät aufstellen	17
Bedienen	17
Wiegegut abwiegen	17
Wiegegut zuwiegen (Tara-Funktion)	17
Waage ausschalten	18
Reinigen und Pflegen	18
Lagerung	18
Entsorgung	18
Gerät entsorgen	18
Verpackung entsorgen	19
Batterien entsorgen	19
Anhang	19
Technische Daten	19
Garantie der Kompernaß Handels GmbH	20
Service	21
Importeur	21

Einführung

Informationen zu dieser Bedienungsanleitung

Herzlichen Glückwunsch zum Kauf Ihres neuen Gerätes.

Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Die Bedienungsanleitung ist Bestandteil dieses Produkts. Sie enthält wichtige Hinweise für Sicherheit, Gebrauch und Entsorgung. Machen Sie sich vor der Benutzung des Produkts mit allen Bedien- und Sicherheitshinweisen vertraut. Benutzen Sie das Produkt nur wie beschrieben und für die angegebenen Einsatzbereiche. Händigen Sie alle Unterlagen bei Weitergabe des Produkts an Dritte mit aus.

Bestimmungsgemäße Verwendung

Die Waage dient ausschließlich zum Wiegen von Nahrungsmitteln in privaten Haushalten. Mit der Auffangschale können Sie das Schneidgut sammeln oder die Abfälle bequem trennen. Die Waage und das Schneidebrett mit Auffangschale sind nicht für den gewerblichen oder industriellen Einsatz bestimmt.

Verwendete Warnhinweise und Symbole

In der vorliegenden Bedienungsanleitung, auf der Verpackung und dem Gerät werden folgende Warnhinweise und Symbole verwendet (falls zutreffend):

	GEFAHR! Ein Warnhinweis mit diesem Symbol und dem Signalwort „GEFAHR“ kennzeichnet eine unmittelbar bevorstehende Gefährdungssituation, die, wenn sie nicht vermieden wird, den Tod oder eine schwere Verletzung zur Folge hat.
---	--

	WARNUNG! Ein Warnhinweis mit diesem Symbol und dem Signalwort „WARNUNG“ kennzeichnet eine mögliche Gefährdungssituation, die, wenn sie nicht vermieden wird, den Tod oder eine schwere Verletzung zur Folge haben könnte.
	VORSICHT! Ein Warnhinweis mit diesem Symbol und dem Signalwort „VORSICHT“ kennzeichnet eine mögliche Gefährdungssituation, die, wenn sie nicht vermieden wird, eine geringfügige oder mäßige Verletzung zur Folge haben könnte.
	ACHTUNG! Ein Warnhinweis mit diesem Symbol und dem Signalwort „ACHTUNG“ kennzeichnet eine mögliche Situation, die, wenn sie nicht vermieden wird, einen Sachschaden zur Folge haben könnte.
	Ein Hinweis kennzeichnet zusätzliche Informationen, die den Umgang mit dem Gerät erleichtern.
	Anleitung lesen.
	Gleichstrom/-spannung
	Bambus aus vorbildlich bewirtschafteten Wäldern
	Für die Reinigung in der Spülmaschine geeignet.
	Alle Teile dieses Gerätes, die mit Lebensmitteln in Berührung kommen, sind lebensmittelecht.

Sicherheitshinweise

⚠️ WARNUNG! VERLETZUNGSGEFAHR!

- Kontrollieren Sie das Gerät vor der Verwendung auf äußere, sichtbare Schäden. Nehmen Sie ein beschädigtes oder heruntergefallenes Gerät nicht in Betrieb.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- Lassen Sie Reparaturen am Gerät nur von autorisierten Fachbetrieben oder dem Kundenservice durchführen. Durch unsachgemäße Reparaturen können erhebliche Gefahren für den Benutzer entstehen. Zudem erlischt der Garantieanspruch.

⚠️ ACHTUNG! SACHSCHADEN!

- Defekte Bauteile dürfen nur gegen Original-Ersatzteile ausgetauscht werden. Nur bei diesen Teilen ist gewährleistet, dass sie die Sicherheitsanforderungen erfüllen werden.
- Schützen Sie das Gerät vor Feuchtigkeit und dem Eindringen von Flüssigkeiten.
- Stellen Sie keine Gegenstände auf die Waage, wenn sie nicht benutzt wird.
- Schützen Sie die Waage vor Stößen, Feuchtigkeit, Staub, Chemikalien, starken Temperaturschwankungen und zu nahen Wärmequellen (Öfen, Heizkörper).
- Drücken Sie nicht mit Gewalt oder mit spitzen Gegenständen auf das Gerät.

- Stellen Sie nie mehr als 5000 Gramm auf die Waage.
- Setzen Sie das Gerät nicht hohen Temperaturen oder starken elektromagnetischen Feldern (z. B. Mobiltelefonen) aus.
- Wenn Sie das Schneidebrett tragen, nehmen Sie es so in die Hand, dass die eingeschobene Waage und die Auffangschale nicht herausrutschen können.
- Das Schneidebrett liegt konstruktionsbedingt nicht mit der ganzen Schneidefläche auf dem Untergrund auf. Üben Sie keinen übermäßigen Druck beim Schneiden sehr harter oder zäher Lebensmittel aus.

Sicherheitshinweise zum Umgang mit Batterien

 **WARNUNG!** Eine falsche Handhabung von Batterien kann zu Feuer, Explosionen, Auslaufen gefährlicher Stoffe oder anderen Gefahrensituationen führen!

-   Lassen Sie niemals zu, dass Batterien in die Hände von Kindern gelangen.
- Achten Sie darauf, dass niemand Batterien verschluckt.
- Nehmen Sie sofort medizinische Hilfe in Anspruch, wenn Sie oder eine andere Person eine Batterie verschluckt hat.
- Verwenden Sie ausschließlich den angegebenen Batterietyp.
-  Laden Sie nicht-wiederaufladbare Batterien niemals wieder auf.
- Entfernen Sie wiederaufladbare Batterien aus dem Gerät, bevor diese geladen werden.
-   Werfen Sie Batterien niemals in Feuer oder Wasser.
- Setzen Sie Batterien keinen hohen Temperaturen und direkter Sonneneinstrahlung aus.
-   Öffnen oder verformen Sie niemals Batterien.
-  Schließen Sie die Anschlussklemmen nicht kurz.

- Entfernen Sie leere Batterien aus dem Gerät und entsorgen Sie sie sicher.
-  Verwenden Sie keine unterschiedlichen Batterietypen oder neue und gebrauchte Batterien zusammen.
-  Setzen Sie Batterien immer mit der richtigen Polarität in das Gerät ein.
- Entnehmen Sie die Batterien, wenn Sie das Gerät längere Zeit nicht verwenden.
- Überprüfen Sie regelmäßig die Batterien. Auslaufende Batterien können zu Verletzungen führen und Beschädigungen am Gerät verursachen.
- Verwenden Sie bei ausgelaufenen Batterien Schutzhandschuhe! Reinigen Sie die Batterie- und Gerätekontakte sowie das Batteriefach mit einem trockenen Tuch. Vermeiden Sie den Kontakt von Haut und Schleimhäuten insbesondere Ihrer Augen mit den Chemikalien. Spülen Sie bei Kontakt die Chemikalien mit viel Wasser ab und nehmen sofort medizinische Hilfe in Anspruch.

Lieferumfang

Das Gerät wird standardmäßig mit folgenden Komponenten geliefert:

- Schneidebrett aus FSC-Zertifiziertem Bambus
- Auffangschale
- Küchenwaage
- 2 x Batterien AAA, Typ LR03, 1,5 V
- Bedienungsanleitung

Auspacken

- ◆ Entnehmen Sie alle Teile des Gerätes und die Bedienungsanleitung aus dem Karton.
- ◆ Entfernen Sie sämtliches Verpackungsmaterial.

Gerätebeschreibung

Abbildung A:

- ❶ Glasplatte/Wiegefläche
- ❷ Aufhängung
- ❸ Batteriefach
- ❹ Taste TARE
- ❺ Display
- ❻ Taste UNIT

Abbildung B:

- ❼ Gewichtsanzeige
- ❽ Anzeige Maßeinheit
- ❾ Anzeige Maßsystem
- ❿ Anzeige Tara

Abbildung C:

- ⓫ Schneidebrett
- ⓬ Waage
- ⓭ Auffangschale

Vorbereitungen

- Reinigen Sie das Schneidebrett ❶, die Auffangschale ❷ und die Waage ❸ wie im Kapitel „Reinigen und Pflegen“ beschrieben.
- Reiben Sie die Schneidfläche des Schneidebretts ❶ mit einem mit etwas Speiseöl benetzten Küchenpapier leicht ein.

Batterien in die Waage einsetzen/wechseln

❶ HINWEIS

- Setzen Sie immer nur 2 Batterien des Typs AAA (LR03) in das Batteriefach ❸ ein!
- 1) Nehmen Sie die Waage ❸ aus dem Schneidebrett ❶ heraus.
- 2) Drehen Sie die Waage um und legen Sie sie auf eine weiche Unterlage, um die Oberfläche nicht zu verkratzen.
- 3) Öffnen Sie das Batteriefach ❸. Lösen Sie hierzu die 2 Sicherungsschrauben mit Hilfe eines kleinen Kreuzschlitzschraubendrehers.
- 4) Falls eingesetzt, entfernen Sie die alten Batterien.
- 5) Setzen Sie die neuen Batterien ein. Beachten Sie die im Batteriefach ❸ angegebene Polarität!
- 6) Schließen Sie das Batteriefach ❸, ziehen Sie die 2 Sicherungsschrauben fest an und drehen Sie die Waage wieder um.
- 7) Die Waage ❸ schaltet sich ein, sobald die Batterien die Kontakte im inneren des Batteriefachs ❸ berühren.
- 8) Drücken und halten Sie die Taste TARE ❹, bis die Anzeige im Display ❺ erlischt.

❶ HINWEIS

- Wenn die Batterien der Waage schwach sind, erscheint im Display ❺ „L o“. Bitte wechseln Sie die Batterien.

Gerät aufstellen

- 1) Stellen Sie die Waage 12 auf eine ebene und rutschfeste Fläche.

! ACHTUNG!

- Dieses Gerät ist mit rutschfesten Füßen ausgestattet. Da die Möbeloberflächen aus den verschiedensten Materialien bestehen und mit unterschiedlichsten Pflegemitteln behandelt werden, kann es nicht völlig ausgeschlossen werden, dass manche dieser Stoffe Bestandteile enthalten, welche die Füße angreifen und aufweichen. Legen Sie gegebenenfalls eine rutschfeste Unterlage unter die Füße des Gerätes.

- 2)  Entfernen Sie den Sticker, der auf der Glasplatte 1 klebt und das Einschalten beschreibt.

- 3) Wischen Sie die Waage 12 mit einem feuchten Tuch ab und trocknen Sie sie danach mit einem trockenen Tuch.

Bedienen

- Die Waage 12 schaltet sich automatisch ein, sobald Sie ein Wiegegut darauf platzieren, das mehr als 250 g wiegt. Das Gewicht wird sofort angezeigt.
- Alternativ drücken Sie mit etwas Kraft auf die Wiegefläche 1, um das Gerät zu aktivieren, bevor Sie das Wiegegut platzieren.
- Durch Drücken der Taste TARE 4 können Sie die Waage 12 einschalten und auf „0“ stellen.

Wiegegut abwiegen

i HINWEIS

- Wenn Sie das Wiegegut in einem Behälter wiegen möchten, stellen Sie zuerst den Behälter ohne Inhalt auf die Wiegefläche 1. Drücken Sie dann die Taste TARE 4, um die Waage auf „0“ zu stellen.

- 1) Legen Sie das abzuwiegende Gut auf die Waage. Im Display 5 wird das Gewicht und die eingestellte Maßeinheit angezeigt.
- 2) Wenn Sie die Maßeinheit bzw. das Maßsystem wechseln möchten, drücken Sie so oft die Taste UNIT 6, bis die gewünschte Maßeinheit in der Anzeige 8 erscheint. Sie können wählen zwischen:

Symbol	Bedeutung
	Gramm (g) Unze (oz) Pfund/Unze (lb:oz)
	Milliliter Flüssigkeit (ml) Flüssigkeits-Unze (fl'oz)

- 3) Wenn Sie Wiegegut zuwiegen wollen, verfahren Sie, wie im Kapitel „Wiegegut zuwiegen (Tara-Funktion)“ beschrieben.

Das Gerät schaltet sich nach ca. 3 Minuten automatisch ab.

Wiegegut zuwiegen (Tara-Funktion)

Für das Zuwiegen weiterer Teilmengen können Sie die Waage auf „0“ stellen.

- 1) Drücken Sie die Taste TARE 4. Die Waage zeigt wieder „0“ Gramm und zusätzlich „Tare“ an.
- 2) Legen Sie die zuzuwiegende Teilmenge auf die Waage. Im Display 5 wird das Gewicht des zugegebenen Wiegegutes und weiterhin „Tare“ angezeigt.

Diesen Schritt können Sie mehrmals wiederholen. Stellen Sie jedoch nie mehr als 5000 Gramm auf die Waage.

- Wenn Sie die Taste TARE 4 drücken und Wiegegut von der Waage entfernen, wird das Gewicht der entfernten Menge als Negativwert im Display 5 angezeigt. Ein „-“ erscheint vor der Gewichtsanzeige 7 im Display 5.

- Um die Tara-Funktion zu beenden, nehmen Sie das gesamte Wiegegut von der Waage. Drücken Sie dann die Taste TARE ④. Die Waage zeigt wieder „0“ an.

HINWEIS

- ▶ Stellen Sie nie mehr als 5000 Gramm auf die Waage. Sollte die maximale Gewichtskapazität überschritten werden, zeigt die Waage „0- L d“ im Display ⑤.

Waage ausschalten

- Drücken und halten Sie die Taste TARE ④, bis das Display ⑤ erlischt.

Oder:

- Die Waage schaltet sich nach ca. 3 Minuten automatisch aus, wenn Sie...
 - keine Taste drücken,
 - kein Wiegegut auf die Waage legen,
 - kein Wiegegut von der Waage herunternehmen.

Reinigen und Pflegen

ACHTUNG!

- ▶ Stellen Sie sicher, dass bei der Reinigung keine Feuchtigkeit in das Gerät eindringt, um eine irreparable Beschädigung des Gerätes zu vermeiden.
- ▶ Benutzen Sie zur Reinigung der Oberflächen weder scharfe Scheuer- oder chemische Reinigungsmittel, noch spitze oder kratzende Gegenstände.
- Wischen Sie die Waage ⑫ mit einem feuchten Tuch ab. Bei hartnäckigeren Verschmutzungen geben Sie ein mildes Spülmittel auf das Tuch. Beseitigen Sie eventuelle Spülmittelrückstände mit einem nur mit Wasser befeuchteten Tuch.
- Trocknen Sie die Waage ⑫ nach der Reinigung mit einem Tuch ab.

- Spülen Sie das Schneidebrett ⑪ und die Auffangschale ⑬ am besten direkt nach der Benutzung in warmem Wasser und einer milden Seifenlauge. Spülen Sie sie anschließend mit klarem Wasser nach und trocknen Sie sie mit einem Tuch ab.

HINWEIS



Die Auffangschale ⑬ kann auch in der Spülmaschine gereinigt werden.

Lagerung

- Schieben Sie die Waage ⑫ und die Auffangschale ⑬ in die Unterseite des Schneidebretts ⑪ ein.
- Sie können die Waage ⑫ bei Nichtbenutzung auch an die Wand hängen. Nutzen Sie dafür die Aufhängung ② auf der Rückseite der Waage.
- Lagern Sie das Gerät an einem sauberen und trockenen Ort.
- Entfernen Sie die Batterien bei längerer Nichtbenutzung.

Entsorgung

Gerät entsorgen



Das nebenstehende Symbol einer durchgestrichenen Mülltonne auf Rädern zeigt an, dass dieses Gerät der Richtlinie 2012/19/EU unterliegt. Diese Richtlinie besagt, dass Sie dieses Gerät am Ende seiner Nutzungszeit nicht mit dem normalen Haushaltsmüll entsorgen dürfen, sondern in speziell eingerichteten Sammelstellen, Wertstoffhöfen oder Entsorgungsbetrieben abgeben müssen.

Diese Entsorgung ist für Sie kostenfrei. Schonen Sie die Umwelt und entsorgen Sie fachgerecht.

Für den deutschen Markt gilt:

Beim Kauf eines Neugerätes haben Sie das Recht, ein entsprechendes Altgerät an Ihren Händler zurückzugeben. Händler von Elektro- und Elektronikgeräten sowie Lebensmittelhändler, die regelmäßig Elektro- und Elektronikgeräte verkaufen, sind verpflichtet, bis zu drei Altgeräte unentgeltlich zurückzunehmen, auch ohne dass ein Neugerät gekauft wird, wenn die Altgeräte in keiner Abmessung größer als 25 cm sind. LIDL bietet Ihnen Rücknahmemöglichkeiten direkt in den Filialen und Märkten an.

Sofern Ihr Altgerät personenbezogene Daten enthält, sind Sie selbst für deren Löschung verantwortlich, bevor Sie es zurückgeben.

Sofern dies ohne Zerstörung des Altgerätes möglich ist, entnehmen Sie die alten Batterien oder Akkus sowie Lampen, bevor Sie das Altgerät zur Entsorgung zurückgeben und führen Sie sie einer separaten Sammlung zu.

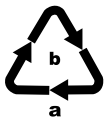


Weitere Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.

Verpackung entsorgen



Die Verpackungsmaterialien sind nach umweltverträglichen und entsorgungstechnischen Gesichtspunkten ausgewählt und deshalb recyclebar. Entsorgen Sie nicht mehr benötigte Verpackungsmaterialien gemäß den örtlich geltenden Vorschriften.



Entsorgen Sie die Verpackung umweltgerecht. Beachten Sie die Kennzeichnung auf den verschiedenen Verpackungsmaterialien und trennen Sie diese gegebenenfalls gesondert. Die Verpackungsmaterialien sind gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Ziffern (b) mit folgender Bedeutung: 1–7: Kunststoffe, 20–22: Papier und Pappe, 80–98: Verbundstoffe.

Batterien entsorgen



Batterien/Akkus sind als Sondermüll zu behandeln und müssen daher durch entsprechende Stellen (Händler, Fachhändler, öffentliche kommunale Stellen, gewerbliche Entsorgungsunternehmen) umweltgerecht entsorgt werden. Batterien/Akkus können giftige Schwermetalle enthalten.

Gekennzeichnet werden die enthaltenen Schwermetalle mit Buchstaben unter dem Symbol: Cd = Cadmium, Hg = Quecksilber, Pb = Blei.

Werfen Sie Batterien/Akkus daher nicht in den Hausmüll, sondern führen Sie diese einer separaten Sammlung zu.

Geben Sie Batterien/Akkus nur im entladenen Zustand zurück.

Anhang

Technische Daten

Stromversorgung	2 x 1,5 V Batterien AAA (LR03) --- 3 V
max. Belastung	5000 g 11 lb
Anzeige in 1 g-/ 0.05 oz-/1 ml-Schritten	
Nutzvolumen Auffangschale 15	600 ml

Garantie der Kompernaß Handels GmbH

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,

Sie erhalten auf dieses Gerät 3 Jahre Garantie ab Kaufdatum. Im Falle von Mängeln dieses Produkts stehen Ihnen gegen den Verkäufer des Produkts gesetzliche Rechte zu. Diese gesetzlichen Rechte werden durch unsere im Folgenden dargestellte Garantie nicht eingeschränkt.

Garantiebedingungen

Die Garantiefrist beginnt mit dem Kaufdatum. Bitte bewahren Sie den Kassenbon gut auf. Dieser wird als Nachweis für den Kauf benötigt.

Tritt innerhalb von drei Jahren ab dem Kaufdatum dieses Produkts ein Material- oder Fabrikationsfehler auf, wird das Produkt von uns – nach unserer Wahl – für Sie kostenlos repariert, ersetzt oder der Kaufpreis erstattet. Diese Garantieleistung setzt voraus, dass innerhalb der Dreijahresfrist das defekte Gerät und der Kaufbeleg (Kassenbon) vorgelegt und schriftlich kurz beschrieben wird, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist.

Wenn der Defekt von unserer Garantie gedeckt ist, erhalten Sie das reparierte oder ein neues Produkt zurück. Mit Reparatur oder Austausch des Produkts beginnt kein neuer Garantiezeitraum.

Garantiezeit und gesetzliche Mängelansprüche

Die Garantiezeit wird durch die Gewährleistung nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile. Eventuell schon beim Kauf vorhandene Schäden und Mängel müssen sofort nach dem Auspacken gemeldet werden. Nach Ablauf der Garantiezeit anfallende Reparaturen sind kostenpflichtig.

Garantieumfang

Das Gerät wurde nach strengen Qualitätsrichtlinien sorgfältig produziert und vor Auslieferung gewissenhaft geprüft.

Die Garantieleistung gilt für Material- oder Fabrikationsfehler. Diese Garantie erstreckt sich nicht auf Produktteile, die normaler Abnutzung ausgesetzt sind und daher als Verschleißteile angesehen werden können oder für Beschädigungen an zerbrechlichen Teilen, z. B. Schalter oder Teile, die aus Glas gefertigt sind.

Diese Garantie verfällt, wenn das Produkt beschädigt, nicht sachgemäß benutzt oder gewartet wurde. Für eine sachgemäße Benutzung des Produkts sind alle in der Bedienungsanleitung aufgeführten Anweisungen genau einzuhalten. Verwendungszwecke und Handlungen, von denen in der Bedienungsanleitung abgeraten oder vor denen gewarnt wird, sind unbedingt zu vermeiden.

Das Produkt ist nur für den privaten und nicht für den gewerblichen Gebrauch bestimmt. Bei missbräuchlicher und unsachgemäßer Behandlung, Gewaltanwendung und bei Eingriffen, die nicht von unserer autorisierten Servicenerkennung vorgenommen wurden, erlischt die Garantie.

Abwicklung im Garantiefall

Um eine schnelle Bearbeitung Ihres Anliegens zu gewährleisten, folgen Sie bitte den folgenden Hinweisen:

- Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (IAN) 467159_2404 als Nachweis für den Kauf bereit.
- Die Artikelnummer entnehmen Sie bitte dem Typenschild am Produkt, einer Gravur am Produkt, dem Titelblatt der Bedienungsanleitung (unten links) oder dem Aufkleber auf der Rück- oder Unterseite des Produktes.
- Sollten Funktionsfehler oder sonstige Mängel auftreten, kontaktieren Sie zunächst die nachfolgend benannte Serviceabteilung **telefonisch** oder per **E-Mail**.
- Ein als defekt erfasstes Produkt können Sie dann unter Beifügung des Kaufbelegs (Kassenbon) und der Angabe, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist, für Sie portofrei an die Ihnen mitgeteilte Serviceanschrift übersenden.



Auf www.lidl-service.com können Sie diese und viele weitere Handbücher, Produktvideos und Installationssoftware herunterladen.

Mit diesem QR-Code gelangen Sie direkt auf die Lidl-Service-Seite (www.lidl-service.com) und können durch die Eingabe der Artikelnummer (IAN) 467159_2404 Ihre Bedienungsanleitung öffnen.

Service

DE Service Deutschland

Tel.: 0800 5435 111 (kostenfrei
aus dem dt. Festnetz/ Mobilfunknetz)
E-Mail: kompernass@lidl.de

AT Service Österreich

Tel.: 0800 447 744
E-Mail: kompernass@lidl.at

CH Service Schweiz

Tel.: 0800 56 44 33
E-Mail: kompernass@lidl.ch

IAN 467159_2404

Importeur

Bitte beachten Sie, dass die folgende Anschrift keine Serviceanschrift ist. Kontaktieren Sie zunächst die benannte Servicestelle.

KOMPERNASS HANDELS GMBH
BURGSTRASSE 21
44867 BOCHUM
DEUTSCHLAND
www.kompernass.com

KOMPERNASS HANDELS GMBH

BURGSTRASSE 21

44867 BOCHUM

GERMANY

www.kompernass.com

Stand van de informatie · Stand der Informationen:

10 / 2024 · Ident.-No.: SSWA5A1-072024-2

IAN 467159_2404

